

আন-নিসা | An-Nisa | النِّسَاء

আয়াতঃ ৪ : ৬৭

আরবি মূল আয়াত:

وَّ إِذَا لَأَتَيْنَهُمْ مِّن لَّدُنَّا أَجْرًا عَظِيمًا ﴿٦٧﴾

অনুবাদসমূহ:

আর তখন আমি অবশ্যই তাদেরকে আমার পক্ষ থেকে প্রদান করতাম মহাপুরস্কার। — আল-বায়ান

সে অবস্থায় অবশ্যই আমি তাদেরকে আমার নিকট হতে মহাপুরস্কার দান করতাম। — তাইসিরুল

এবং তখন আমি তাদেরকে অবশ্যই স্বীয় সন্নিধান হতে বৃহত্তর প্রতিদান প্রদান করতাম। — মুজিবুর রহমান

And then We would have given them from Us a great reward. — Sahih International

৬৭. আর অবশ্যই তখন আমরা তাদেরকে আমাদের কাছ থেকে মহাপুরস্কার প্রদান করতাম।

-

তফসীরে জাকারিয়া

(৬৭) তখন আমি আমার নিকট থেকে তাদেরকে নিশ্চয় মহা পুরস্কার প্রদান করতাম।

-

তফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — <https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=560>

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন